



BOARD OF EDUCATION

Elizabeth Jonasson Rosas, President
Genoveva Islas, Clerk
Valerie F. Davis
Claudia Cazares
Major Terry Slatik USMC (Retired)
Keshia Thomas
Trustee Area 5 (Vacant)

SUPERINTENDENT

Robert G. Nelson, Ed.D.

Parent/Guardian Notification of Statewide Testing

Every year, California students take several statewide tests. When combined with other measures such as grades, class work, and teacher observations, these tests give families and teachers a more complete picture of their child's learning. You can use the results to identify where your child is doing well and where they might need more support.

Your child may be taking one or more of the following California Assessment of Student Performance and Progress (CAASPP), English Language Proficiency Assessments for California (ELPAC), and Physical Fitness Test assessments. Pursuant to California *Education Code* Section 60615, parents/guardians may annually submit to the school a written request to excuse their child from any or all the CAASPP assessments. This exemption does not exist for the ELPAC or Physical Fitness Test.

CAASPP: Smarter Balanced Assessments for English Language Arts/Literacy (ELA) and Math

Who takes these tests? Students in grades 3–8 and grade 11.

What is the test format? The Smarter Balanced assessments are computer-based.

Which standards are tested? The California Common Core State Standards.

CAASPP: California Alternate Assessments (CAAs) for ELA and Math

Who takes these tests? Students in grades 3–8 and grade 11 whose individualized education program (IEP) identifies the use of alternate assessments.

What is the test format? The CAAs for ELA and math are computer-based tests that are administered one-on-one by a test examiner who is familiar with the student.

Which standards are tested? The California Common Core State Standards through the Core Content Connectors.

CAASPP: California Science Test (CAST)

Who takes the test? Students take the CAST in grades 5, 8, 11, and 12.

What is the test format? The CAST is computer-based.

Which standards are tested? The California Next Generation Science Standards (CA NGSS).

CAASPP: California Alternate Assessment (CAA) for Science

Who takes the test? Students whose IEP identifies the use of an alternate assessment take the CAA for Science in grades 5, 8, 11, and 12.

What is the test format? The CAA for Science is a series of four performance tasks that can be administered throughout the year as the content is taught.

Which standards are tested? Alternate achievement standards derived from the CA NGSS.

Physical Fitness Test

Who takes the test? Students in grades 5, 7, and 9 will take the FITNESSGRAM®, which is the test used in California.

What is the test format? The test consists of five performance components: aerobic capacity, abdominal strength, trunk strength, upper body strength, and flexibility.

Which standards are tested? The Healthy Fitness Zones, which are established through the FITNESSGRAM®.

Notificación a los padres/tutores de las pruebas estatales

Cada año, los estudiantes de California toman varios exámenes estatales. Cuando se combinan con otras medidas como las calificaciones, el trabajo en clase y las observaciones de los maestros, estas pruebas brindan a las familias y los maestros una imagen más completa del aprendizaje de sus hijos. Puede usar los resultados para identificar dónde le va bien a su hijo y dónde podría necesitar más apoyo.

Es posible que su hijo esté tomando una o más de las siguientes evaluaciones de evaluación del rendimiento y progreso de los estudiantes de California (CAASPP) y pruebas de aptitud física. De conformidad con la Sección 60615 del *Código de Educación de California*, los padres/tutores pueden enviar anualmente a la escuela una solicitud por escrito para excusar a su hijo de cualquiera o todas las evaluaciones CAASPP. Esta exención no existe para la prueba de aptitud física.

CAASPP: Evaluaciones Smarter Balanced para Artes del Lenguaje Inglés/Alfabetización (ELA) y Matemáticas

¿Quién hace estas pruebas? Estudiantes en los grados 3–8 y grado 11.

¿Cuál es el formato de prueba? Las evaluaciones de Smarter Balanced están basadas en computadora.

¿Qué estándares se prueban? Los Estándares Estatales Básicos Comunes de California.

CAASPP: Evaluaciones Alternativas de California (CAA) para ELA y Matemáticas

¿Quién hace estas pruebas? Estudiantes en los grados 3–8 y 11 cuyo programa de educación individualizada (IEP) identifique el uso de evaluaciones alternativas.

¿Cuál es el formato de prueba? Los CAA para ELA y matemáticas son pruebas basadas en computadora que son administradas individualmente por un examinador de pruebas que está familiarizado con el estudiante.

¿Qué estándares se prueban? Los Estándares Estatales Básicos Comunes de California a través de los Conectores de Contenido Básico.

CAASPP: Prueba de Ciencias de California (CAST)

¿Quién hace la prueba? Los estudiantes toman el CAST en los grados 5, 8, 11, y 12.

¿Cuál es el formato de prueba? El CAST está basado en computadora.

¿Qué estándares se prueban? Los Estándares de Ciencias de la Próxima Generación de California (CA NGSS).

CAASPP: Evaluación Alternativa de California (CAA) para Ciencias

¿Quién hace la prueba? Los estudiantes cuyo IEP identifica el uso de una evaluación alternativa toman el CAA de Ciencias en los grados 5, 8, 11, y 12.

¿Cuál es el formato de prueba? El CAA para Ciencias es una serie de cuatro tareas de rendimiento que se pueden administrar a lo largo del año a medida que se enseña el contenido.

¿Qué estándares se prueban? Estándares de rendimiento alternativos derivados del CA NGSS.

Prueba de condición física

¿Quién hace la prueba? Los estudiantes en los grados 5, 7 y 9 tomarán el FITNESSGRAM[®], que es el examen que se usa en California.

¿Cuál es el formato de prueba? La prueba consta de cinco componentes de rendimiento: capacidad aeróbica, fuerza abdominal, fuerza del tronco, fuerza de la parte superior del cuerpo y flexibilidad.

¿Qué estándares se prueban? Las Healthy Fitness Zones, que se establecen a través del FITNESSGRAM[®].

Niam Txiv/Tus Saib Xyuas Kev Ceeb Toom Txog Kev Xeem Thoob Ntiaj Teb

Txhua xyoo, cov tub ntxhais kawm hauv California tau xeem ntau lub xeev. Thaum ua ke nrog lwm yam kev ntsuas xws li qib kawm, kev ua haujlwm hauv chav kawm, thiab kev soj ntsuam ntawm tus kws qhia ntawv, cov kev xeem no muab cov tsev neeg thiab cov kws qhia ntawv pom qhov ua tiav ntawm lawv tus menyuam txoj kev kawm. Koj tuaj yeem siv cov txiaj ntsig los txheeb xyuas qhov twg koj tus menyuam ua tau zoo thiab qhov twg lawv yuav xav tau kev txhawb nqa ntxiv.

Koj tus menyuam tuaj yeem tau txais ib lossis ntau qhov hauv qab no hauv California Kev Ntsuas Kev Ua Tau Zoo thiab Kev Txhim Kho Cov Tub Ntxhais Kawm (CAASPP), thiab kev ntsuas lub cev qoj ib ce. Raws li California *Txoj Cai Kev Kawm Txuj Ci Ntu* 60615, cov niam txiv/cov neeg saib xyuas tuaj yeem xa tuaj rau lub tsev kawm ntawv ib xyoos ib zaug kom zam lawv tus menyuam los ntawm ib qho lossis tag nrho CAASPP kev ntsuam xyuas. Qhov kev zam no tsis muaj rau Kev Ntsuas Lub Cev.

CAASPP: [Cov Kev Ntsuas Ntsuas Ntsuas Ntsuas rau Kev Kawm Lus Askiv / Kev Paub Lus Askiv \(ELA\) thiab lej](#)

Leej twg ua cov kev xeem no? Cov tub ntxhais kawm qib 3–8 thiab qib 11.

Daim ntawv xeem yog dab tsi? Cov kev ntsuam xyuas Smarter Balanced yog siv computer.

Cov qauv twg raug kuaj? California Common Core State Standards.

CAASPP: [California Alternate Assessments \(CAAs\) rau ELA thiab lej](#)

Leej twg ua cov kev xeem no? Cov tub ntxhais kawm qib 3–8 thiab qib 11 uas nws qhov kev kawm rau tus kheej (IEP) qhia txog kev siv cov kev ntsuas sib txawv.

Daim ntawv xeem yog dab tsi? CAAs rau ELA thiab lej yog cov kev xeem hauv computer uas raug tswj xyuas ib leeg los ntawm tus kws kuaj mob uas paub txog tus menyuam kawm ntawv.

Cov qauv twg raug kuaj? California Common Core State Standards los ntawm Core Content Connectors.

CAASPP: [California Science Test \(CAST\)](#)

Leej twg yuav xeem? Cov menyuam kawm ntawv xeem CAST hauv qib 5, 8, 11, thiab 12.

Daim ntawv xeem yog dab tsi? CAST yog siv computer.

Cov qauv twg raug kuaj? California Next Generation Science Standards (CA NGSS).

CAASPP: [California Alternate Assessment \(CAA\) rau Kev Tshawb Fawb](#)

Leej twg yuav xeem? Cov tub ntxhais kawm uas nws IEP txheeb xyuas qhov kev siv qhov kev ntsuas sib txawv coj CAA rau Kev Tshawb Fawb hauv qib 5, 8, 11, thiab 12.

Daim ntawv xeeb yog dab tsi? CAA rau Kev Tshawb Fawb yog ib qho ntawm plaub txoj haujlwm ua haujlwm uas tuaj yeem ua haujlwm thooob plaws xyoo raws li cov ntsiab lus tau qhia.

Cov qauv twg raug kuaj? Lwm cov qauv kev ua tiav tau muab los ntawm CA NGSS.

Kev kuaj lub cev qoj ib ce

Leej twg yuav xeeb? Cov tub ntxhais kawm qib 5, 7, thiab 9 yuav xeeb FITNESSGRAM[®], uas yog qhov kev xeeb siv hauv California.

Daim ntawv xeeb yog dab tsi? Qhov kev sim muaj tsib yam kev ua tau zoo: lub peev xwm aerobic, lub plab lub zog, lub cev lub zog, thiab kev ua kom yooj yim.

Cov qauv twg raug kuaj? Lub Healthy Fitness Zones, uas yog tsim los ntawm FITNESSGRAM[®].